



## What do I need to know if my child gets a formal caution?

Parent/carer information

# O a mea e tataua ona ou iloa pe tu'uina se lapata'iga aloa'ia i la'u tama?

## Faamatalaga mātua/tausi tamaiti

### O le a le lapata'iga aloa'ia ona o se amioga o loo avea ma popolega?

O se amioga e faapopoleina ai, o se mea e faia e seisi e ono āfaina ai pe mafua ai se tulaga lamatia ia te ia poo seisi tagata. O le lapata'iga aloa'ia e ta'u atu ai i le tamaititi a'oga o lana amio ua mafua ai, pe ono āfaina ma lamatia ai o ia poo nisi tagata. Ua faia le lapata'iga ma le faamoemoe e faailoa atu ai ia te 'oe ma lou alo le tataua ona suia lana amio.

O le lapata'iga aloa'ia o se tusi e ta'u atu ai ua faamauina le amioga a lou alo o loo avea ma popolega. O le a lē faate'aina lē tumau lou alo i le taimi lenei.

### O le a le mea e tupu pe a aumaia se lapata'iga aloa'ia i la'u tama?

O le a talanoa atu le a'oga i le amioga o loo faapopoleina ai ma faamatala atu le lapata'iga aloa'ia ua tu'uina i lou alo. O le a tu'uina atu e le pule a'oga se kopi tusitusia o le lapata'iga aloa'ia.

O le faamoemoe 'autū o le lapata'iga aloa'ia, o le tu'uina atu lea o se taimi ia te 'oe ma lou alo e malamalama ai i a'afiaga mai lana amio ma ia taliaina se fuafuaga lagolago. O le a avatu e le a'oga se avanoa ia te 'oe ma lou alo e faatalanoaina ai le amio ma fuafua pe iloiloina ni mea e mana'omia mo le lagolagoina o lou alo.

E mafai ona lua o mai ma seisi [tagata e lagolagoga](#) 'oe i le fonotaga ma le a'oga.

O le lapata'iga aloa'ia e faatulaga mo le o'o atu i le 50 aso a'oga. I totonu o le taimi lea, e ono faate'aina lē tumau lou alo pe a ia toe faia le amioga lenei.

### O le a le mea ou te faia pe aumai se lapata'iga aloa'ia i la'u tama?

Toetoe lava o tamaiti uma e faia amioga e le usita'ia ai tulafono a le a'oga poo [Ta'iala mo Amioga Pulea a Tamaiti A'oga](#). I nisi o taimi e tu'uina ai se lapata'iga aloa'ia pe a tupu mai se amioga. E maua nisi faamatalaga i [mea e te faia i taimi e tu'ua'ia ai lou alo i amioga lē talafeagai i le a'oga](#).

A maua mai se lapata'iga aloa'ia e lou alo, o lona uiga o loo iai se amioga e tataua ona silasila iai. O lou auai faatasi i le a'oga o se tulaga sili ona tāua i le puleaina o le amio a lou alo ma sa'ili faatasi ai auala e fo'ia ai faafitauli. Talanoa i le pule a'oga e faatatau i le lapata'iga aloa'ia

ma galulue faatasi ma le vaega o loo lagolagoina lou alo mo ni tali talafeagai.

### Ae faapefea pe a toe tupu mai le amioga lava lenei?

A faapea e toe tupu mai le amioga lenei o loo faapopoleina ai i totonu o le 50 aso a'oga na faatulagaina i le lapata'iga aloa'ia, e ono faia e le pule a'oga se faai'uga e faate'a le tumau lou alo. O le faai'uga e faate'a lē tumau lou alo, faato'a faia ina ua mae'a ona silasila le pule a'oga i le amioga, mana'oga faapitoa o lou alo atoa ai ma isi tamaiti. E maua faamatalaga i le [faate'aina lē tumau](#) o tamaiti a'oga.

### O le a se mea ou te faia pe a iai pea ni o'u ātugaluga?

A iai ni ou popolega i le a'oa'oina o lou alo, lana amio poo lona manuia lautele i le a'oga, e sili atu ona aogā lou talanoa muamua i lana faia'oga, le pule a'oga lagolago poo le sui pule. O le tele lava o mata'upu e mafai ona fo'ia pe a talanoa i tagata o loo feagai tonu ma le a'oa'oina o lou alo ma malamalama i lona tulaga.

I nisi o taimi e ono aogā lou talanoa i seisi tagata. E mafai e le a'oga ona avatu faamatalaga e te feso'ota'i ai i le ofisa o a'oga lata ane mo se fesoasoani. E lē gata i lea, e ono aogā lou talanoa i le foma'i a lou alo pe o iai ni mafua'aga faafoma'i o vaega o loo e ātugaluga iai.

E maua faamatalaga i [finau mo aiā a lou alo](#) atoa ai le [Tagāvai mo A'oga ma Alaalafaga](#) (School Community Charter) o loo fofola atu ai auala e feso'ota'i ai ma a'oga.

### O a faamatalaga e mafai ona ou mauaina mai le a'oga?

E mafai ona e vala'au i le a'oga mo nisi faamatalaga i le mea na tupu ma pe aiseā. E tataua i le a'oga ona faamatala atu mafua'aga na faia ai la latou faai'uga, mea o le a tutupu nei ma mea e mafai ona e faia pe a iai ni au fesili.

### 'Au'aunaga faamatala'upu i le Telefoni

A faapea e te mana'o e faafeso'ota'i le a'oga ma e mana'omia se fesoasoani i le gagana Igilisi, vili le 'au'aunaga faamatala'upu i le telefoni 131 450 ta'u iai le gagana Samoa ma fai iai e feso'ota'i atu 'oe i le a'oga. O le a faatulagaina e le tali telefoni se faamatala'upu e fesoasoani i le gagana i lau tou talanoaga. E te lē totogia le tau o leni 'au'aunaga.